MINISTERUL EDUCAȚIEI ȘI CERCETĂRII ȘTIINȚIFICE

ORDIN
privind aprobarea Metodologiei de recunoaștere și echivalare a diplomelor și certificatelor obținute la absolvirea studiilor universitare de nivel licență, master sau postuniversitare la instituții acreditate de învățământ superior din străinătate

În temeiul Legii educației naționale nr. 1/2011, cu modificările și completările ulterioare,

în conformitate cu Legea nr. 200/2004 privind recunoașterea diplomelor și calificărilor profesionale pentru profesiile reglementate din România, cu modificările și completările ulterioare,

în baza Legii nr. 172/1998 privind ratificarea Convenției cu privire la recunoașterea atestatelor obținute în învățământul superior în statele din regiunea Europei, adoptată la Lisabona la 11 aprilie 1997,

în conformitate cu recomandările prevăzute în Manualul pentru Recunoaștere Europeană, aprobat prin Comunicatul de la București, emis în urma Conferinței miniștrilor din statele membre ale Spațiului European al Învățământului Superior din 27 aprilie 2012,

având în vedere prevederile Ordinului ministrului educației, cercetării și tineretului nr. 4.022/2008*) privind organizarea și funcționarea Centrului Național de Recunoaștere și Echivalare a Diplomelor, cu modificările ulterioare,

în temeiul Hotărârii Guvernului nr. 26/2015 privind organizarea și funcționarea Ministerului Educației și Cercetării Științifice,

ministrul educației și cercetării științifice emite prezentul ordin.

Art. 1. — Se aprobă Metodologia de recunoaștere și echivalare a diplomelor și certificatelor obținute la absolvirea studiilor universitare de nivel licență, master sau postuniversitare la instituții acreditate de învățământ superior din străinătate, prevăzută în anexa care face parte integrantă din prezentul ordin.

Art. 2. — La data intrării în vigoare a prezentului ordin se abrogă toate dispozițiile contrare.

Art. 3. — Centrul Național de Recunoaștere și Echivalare a Diplomelor duce la îndeplinire prevederile prezentului ordin.

Art. 4. — Prezentul ordin se publică în Monitorul Oficial al României, Partea I.

Ministrul educației și cercetării științifice,
Sorin Mihai Cîmpeanu

București, 21 septembrie 2015.
Nr. 5.269.

*) Ordinul ministrului educației, cercetării și tineretului nr. 4.022/2008 nu a fost publicat în Monitorul Oficial al României, Partea I.

ANEXĂ

METODOLOGIE
de recunoaștere și echivalare a diplomelor și certificatelor obținute la absolvirea studiilor universitare de nivel licență, master sau postuniversitare la instituții acreditate de învățământ superior din străinătate

Art. 1. — În sensul prezentei metodologii, termenii de mai jos au următoarele semnificații:

a) *echivalarea* reprezintă procesul de evaluare a tuturor componentelor programului de studii, precum și a rezultatelor învățării și de compatibilizare cu programul de studii din sistemul românesc de învățământ superior, cu luarea în considerare a cerințelor de admitere la respectivul program de studii, care se poate finaliza cu eliberarea unui atestat prin care i se acordă titularului aceleași drepturi în ceea ce privește continuarea studiilor și/sau accesului la piața forței de muncă, ca și absolvenților instituțiilor de învățământ superior acreditate din România.

b) *recunoașterea* constă în evaluarea și compatibilizarea nivelului, domeniului și/sau a specializării actului de studiu obținut în străinătate cu sistemul național de învățământ, cu luarea în considerare a cerințelor de admitere la respectivul program de studii, și care se poate finaliza cu eliberarea unui atestat prin care i se acordă titularului aceleași drepturi în vederea continuării studiilor și/sau accesului la piața forței de muncă, ca și absolvenților instituțiilor de învățământ superior acreditate din România.

Art. 2. — Prezenta metodologie se aplică actelor de studii care atestă finalizarea la o instituție acreditată de învățământ superior din străinătate a ciclului I de studii universitare de licență și/sau a ciclului II de studii universitare de master, precum și/sau a unui program postuniversitar de formare și dezvoltare profesională continuă.

Art. 3. — Recunoașterea/Echivalarea se aplică următoarelor categorii de cetățeni:

a) cetățeni români, cetățeni ai unuia dintre statele membre ale Uniunii Europene, Spațiului Economic European și Confederației Elvețiene;

b) membrilor de familie ai cetățenilor europeni care provin din state terțe, așa cum sunt definiți la art. 2 alin. (1) pct. 3 din

Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 102/2005 privind libera circulație pe teritoriul României a cetățenilor statelor membre ale Uniunii Europene, Spațiului Economic European și a cetățenilor Confederației Elveției, republicată, cu modificările și completările ulterioare;

c) cetățenilor statelor terțe beneficiari ai statutului de rezident permanent în România și beneficiarilor statutului de rezident pe termen lung acordat de către unul dintre statele membre ale Uniunii Europene, Spațiului Economic European și Confederației Elveției;

d) cetățenilor statelor terțe ce beneficiază de o formă de protecție internațională pe teritoriul României;

e) cetățenilor statelor terțe.

Art. 4. — (1) Centrul Național de Recunoaștere și Echivalare a Diplomelor, denumit în continuare *C.N.R.E.D.,* recunoaște actele de studii prevăzute la art. 2 în vederea accesului la piața forței de muncă din România după cum urmează:

a) recunoaște automat actele de studii obținute în statele membre ale Uniunii Europene, ale Spațiului Economic European și în Confederația Elvețiană, precum și în state terțe la universități de prestigiu, prevăzute în Ordinul ministrului educației, cercetării, tineretului și sportului nr. 3.158/2012 privind aprobarea Listei universităților de prestigiu din alte state;

b) recunoaște actele de studii obținute în state terțe;

c) în scopul obținerii dreptului de liberă practică pentru exercitarea unei profesii reglementate în România, C.N.R.E.D. recunoaște actele de studii obținute în state terțe de cetățenii europeni și de celelalte categorii de cetățeni prevăzute în actele normative de reglementare a profesiei, precum și diplomele obținute în statele membre ale Uniunii Europene, ale Spațiului Economic European și în Confederația Elvețiană care dau acces la profesii reglementate acolo unde actele de reglementare a profesiei nu dispun altfel;

d) C.N.R.E.D. recunoaște actele de studii obținute de cetățeni din state terțe pe teritoriul acestor state în vederea încadrării în muncă fără drept de exercitare a profesiei reglementate din România din domeniul studiilor.

(2) În vederea continuării studiilor în România, C.N.R.E.D. recunoaște actele de studii prevăzute la art. 2 obținute de către toate categoriile de cetățeni prevăzute la art. 3, cu excepția celor prevăzuți la art. 3 lit. e).

Art. 5. — (1) În procedura de evaluare a actelor de studii în vederea recunoașterii și/sau echivalării, C.N.R.E.D. analizează și verifică:

a) condițiile de acces;

b) statutul instituției de învățământ superior emitente;

c) nivelul diplomei;

d) durata studiilor;

e) numărul de credite/puncte transferabile acumulate;

f) domeniul de studiu/profilul/programul de studiu/specializarea/forma de învățământ;

g) curriculumul;

h) volumul de muncă/rezultatele învățării.

(2) În cazul în care evaluarea elementelor menționate la alin. (1) evidențiază diferențe substanțiale, C.N.R.E.D. poate:

a) echivala sau recunoaște prin aplicarea de măsuri compensatorii, respectiv continuarea studiilor, susținerea de examene de diferență și/sau efectuarea de stagii de practică la instituții de învățământ superior acreditate cu specializarea în cauză acreditată, în vederea armonizării diferențelor dintre studiile efectuate în străinătate și programul de studii din sistemul românesc de învățământ superior;

b) respinge motivat cererea de echivalare sau recunoaștere.

(3) Recunoașterea actelor de studii care fac obiectul unor tratate internaționale se realizează în conformitate cu prevederile acestor tratate.

(4) În cazul procedurii de recunoaștere automată, prevăzută la art. 4 alin. (1) lit. a), C.N.R.E.D. analizează și verifică:

a) condițiile de acces;

b) statutul instituției de învățământ superior emitente;

c) nivelul diplomei;

d) domeniul de studiu/profilul/specializarea.

Art. 6. — (1) Actele de studii nu se recunosc sau nu se echivalează în următoarele situații:

a) instituția de învățământ superior care a eliberat actul de studii și/sau programul de studii nu este recunoscută în statul de origine;

b) dacă înscrierea la programul de studii pentru care se solicită echivalarea s-a realizat pe baza unei diplome obținute la o instituție de învățământ neacreditată în statul de origine;

c) dacă înscrierea la programul de studii pentru care se solicită echivalarea s-a realizat pe baza unei diplome care nu îndeplinește condițiile de acces;

d) în cazul în care există suspiciuni cu privire la existența unor documente de studii false în dosar; în acest caz se sesizează organele abilitate;

e) actul de studii nu face parte din categoria actelor de studii eliberate în sistemul de învățământ superior din statul emitent.

(2) Situațiile prevăzute la alin. (1) nu sunt limitative, C.N.R.E.D. poate dispune soluția de nerecunoaștere sau neechivalare și în alte cazuri, cu respectarea legislației naționale și a bunelor practici și recomandări internaționale.

Art. 7. — C.N.R.E.D. este sprijinit în activitatea sa de către Consiliul Național de Echivalare a Diplomelor, denumit în continuare *C.N.E.D.,* organism consultativ, care funcționează în conformitate cu prevederile Ordinului ministrului educației, cercetării, tineretului și sportului nr. 4.863/2011*) privind organizarea și funcționarea Consiliului Național de Echivalare a Diplomelor (CNED), cu modificările ulterioare.

Art. 8. — În cazul unor programe de studii organizate în comun de două sau mai multe instituții de învățământ superior acreditate din România și din străinătate, finalizate cu eliberarea unei diplome de către fiecare instituție, actele de studii eliberate în străinătate nu sunt supuse procesului de recunoaștere ori echivalare, diploma eliberată de instituția de învățământ superior din România conferind titularului toate drepturile.

Art. 9. — (1) Dosarul pentru recunoașterea/echivalarea actelor de studii obținute de către categoriile de cetățeni prevăzute la art. 3 lit. a)—d) cuprinde următoarele documente:

a) cerere tipizată;

b) actul de identitate valabil și dovada schimbării numelui (dacă este cazul), în copie;

c) actul de studii ce face obiectul cererii, în copie și traducere legalizată sau în copie legalizată (dacă actul de studii este redactat în limba română);

d) foaia matricolă/suplimentul la diplomă sau orice alt document de studiu din care să rezulte parcursul școlar, în copie și traducere legalizată ori în copie legalizată (dacă actul de studii este redactat în limba română);

e) diploma care a dat acces la programul de studii pentru care se solicită echivalarea/recunoașterea, în copie și traducere legalizată, copie legalizată (dacă actul de studii este redactat în limba română), sau atestatul de echivalare ori recunoaștere obținut anterior, în copie;

f) alte documente relevante pentru recunoașterea diplomelor obținute pentru exercitarea profesiilor reglementate (de exemplu, programele analitice ale cursurilor efectuate, descrierea

*) Ordinul ministrului educației, cercetării, tineretului și sportului nr. 4.863/2011 nu a fost publicat în Monitorul Oficial al României, Partea I.

completă a cursurilor/materiilor studiate, documente referitoare la efectuarea cursurilor postuniversitare etc.);

g) formularul Autorizarea pentru verificare — „Authorization for verification" completat;

h) copie după dovada achitării taxei de evaluare a dosarului, în valoare de 50 lei.

(2) Pentru cetățenii din state terțe prevăzuți la art. 3 lit. e) care solicită încadrarea în muncă, în situațiile prevăzute la art. 4 dosarul cuprinde:

a) cerere tipizată;

b) adresă din partea angajatorului, în care să se menționeze scopul recunoașterii și postul ocupat de cetățeanul terț în cadrul firmei angajatoare, în original;

c) certificatul de înregistrare a angajatorului, în copie;

d) delegație din partea angajatorului pentru ridicarea atestatului de recunoaștere;

e) actul de studii ce urmează a fi supus recunoașterii, în copie și traducere legalizată;

f) actul de identitate valabil și dovada schimbării numelui (dacă este cazul), în copie;

g) copie după dovada achitării taxei de evaluare a dosarului, în valoare de 50 lei;

h) alte documente suplimentare, dacă este cazul.

(3) Dosarul pentru echivalarea/recunoașterea actelor de studii prevăzute la art. 4 alin. (2) cuprinde:

a) cerere tipizată;

b) actul de studii ce urmează a fi supus recunoașterii, în copie și traducere legalizată sau în copie legalizată (dacă actul de studii este redactat în limba română);

c) foaia matricolă/suplimentul la diplomă sau orice alt document de studiu din care să rezulte parcursul școlar, în copie și traducere legalizată ori în copie legalizată (dacă actul de studii este redactat în limba română);

d) diploma care a dat acces la programul de studii pentru care se solicită echivalarea/recunoașterea, în copie și traducere legalizată, copie legalizată (dacă actul de studii este redactat în limba română), sau atestatul de echivalare ori recunoaștere obținut anterior, în copie;

e) actul de identitate și dovada schimbării numelui (dacă este cazul), în copie;

f) copie după dovada achitării taxei de evaluare a dosarului, în valoare de 50 lei;

g) alte documente suplimentare, dacă este cazul.

(4) Actele de studii supuse echivalării sau recunoașterii trebuie să fie vizate cu Apostila de la Haga pentru statele care sunt părți ale Convenției privind Apostila de la Haga, iar pentru celelalte state actele de studii vor fi supralegalizate ori vor fi însoțite de adeverința de autenticitate emisă de către autoritățile competente din țara de proveniență. Scutirea de supralegalizare este permisă în temeiul legii, al unui tratat internațional la care România este parte sau pe baza de reciprocitate.

Art. 10. — (1) În termen de 20 de zile lucrătoare de la data înregistrării dosarului, C.N.R.E.D. verifică existența tuturor documentelor prevăzute la art. 9 și înștiințează solicitantul în scris, prin curier poștal sau poștă electronică, în cazul în care constată că dosarul nu este complet.

(2) Dosarul trebuie completat în termen de un (1) an de la data primirii înștiințării, în caz contrar, C.N.R.E.D. clasează dosarul, urmând ca reluarea procedurii să se facă în baza depunerii unui nou dosar.

Art. 11. — (1) Durata de soluționare a dosarelor este de 30 de zile lucrătoare de la data înregistrării dosarului complet la Registratura Ministerului Educației și Cercetării Științifice *(M.E.C.Ș.),* iar pentru dosarele care sunt înaintate spre evaluare C.N.E.D., termenul se prelungește în mod corespunzător.

(2) Termenul de soluționare prevăzut la alin. (1) se poate prelungi în cazuri justificate, solicitantul fiind anunțat în scris, prin curier poștal sau poștă electronică. În cazuri temeinic motivate și al unei cereri însoțite de documente justificative, dosarele pot fi soluționate cu prioritate, cu respectarea procedurilor legale.

(3) Atestatul de recunoaștere/echivalare a studiilor se eliberează titularului sau unei persoane împuternicite ori, la cererea scrisă a solicitantului, se transmite prin scrisoare recomandată la adresa indicată de acesta, cu excepția atestatelor de recunoaștere/echivalare emise anterior intrări în vigoare a prezentei metodologii.

(4) Atestatul de recunoaștere completat și neridicat se păstrează în arhiva M.E.C.Ș. cu termen permanent.

(5) În cazul pierderii, distrugerii complete sau deteriorării parțiale a atestatului de echivalare/recunoaștere se poate elibera un duplicat al acestuia.

(6) Pentru eliberarea duplicatului, solicitantul adresează, în scris, o cerere, însoțită de următoarele documente: copie legalizată a actului de studii care a fost recunoscut/echivalat; copie a actului de identitate; dovada plății taxei în valoare de 50 lei; declarație notarială cu privire la încadrarea în una din situațiile menționate la alin. (5).

Art. 12. — (1) Solicitările de reevaluare a dosarului se realizează printr-o cerere motivată, însoțită, după caz, de alte documente relevante.

(2) Cererea se depune la registratura M.E.C.Ș. în termen de 30 de zile lucrătoare de la data eliberării atestatului de recunoaștere/echivalare și, respectiv, de la data luării la cunoștință a motivelor nerecunoașterii/neechivalării.

(3) În vederea soluționării contestației C.N.R.E.D. poate solicita avizul consultativ al C.N.E.D.

(4) Termenul de rezolvare a solicitărilor de reevaluare este de 60 de zile lucrătoare de la data înregistrării lor la registratura M.E.C.Ș.

(5) Termenul de soluționare prevăzut la alin. (4) se prelungește în cazuri justificate, caz în care solicitantul va fi anunțat în scris, prin curier poștal sau poștă electronică.

(6) Eliberarea noului atestat de recunoaștere/echivalare emis în urma reevaluării se face numai la sediul C.N.R.E.D. după predarea atestatului emis anterior.

Art. 13. — (1) Decizia C.N.R.E.D. poate să fie contestată printr-o cerere motivată și, după caz, în baza unui dosar întocmit și depus în conformitate cu prezenta metodologie.

(2) Contestațiile vor fi evaluate de către experții de specialitate din cadrul C.N.E.D. în conformitate cu prevederile Ordinului ministrului educației, cercetării, tineretului și sportului nr. 4.863/2011, cu modificările ulterioare.

(3) Termenul de rezolvare a contestațiilor este de 60 de zile lucrătoare de la data înregistrării lor la registratura M.E.C.Ș.

(4) Termenul de soluționare prevăzut la alin. (3) se prelungește în cazuri justificate, caz în care solicitantul va fi anunțat în scris, prin curier poștal sau poștă electronică.

(5) Eliberarea noului atestat de recunoaștere/echivalare emis în urma contestației se face numai la sediul C.N.R.E.D. după predarea atestatului emis anterior.

Art. 14. — Echivalarea studiilor pentru persoanele care au dobândit cetățenia română și dețin atestat de recunoaștere se face în baza următoarelor documente:

a) cerere;

b) copia atestatului de recunoaștere;

c) copia și traducerea legalizată în limba română a diplomei de studii recunoscute;

d) copia actului de identitate valabil și dovada schimbării numelui (dacă este cazul), în copie;

e) copie după dovada achitării taxei în valoare de 50 lei;

f) alte documente suplimentare, dacă este cazul.

Art. 15. — Pentru cetățenii din state terțe prevăzuți la art. 3 lit. e) care solicită încadrarea în muncă, eliberarea unui nou exemplar al atestatului de recunoaștere în cadrul procedurii de obținerii a autorizației de muncă se realizează numai în baza depunerii unui nou dosar de recunoaștere care conține următoarele acte:

a) cerere tipizată;

b) adresă din partea angajatorului, în care să se menționeze scopul recunoașterii, postul ocupat de cetățeanul terț în cadrul firmei angajatoare și existența unui atestat de recunoaștere eliberat anterior, în original;

c) certificatul de înregistrare a angajatorului, în copie;

d) delegație din partea angajatorului pentru ridicarea atestatului de recunoaștere;

e) actul de studii ce urmează a fi supus recunoașterii și traducere legalizată — în copie;

f) actul de identitate valabil și dovada schimbării numelui (dacă este cazul), în copie;

g) copie după dovada achitării taxei de evaluare a dosarului, în valoare de 50 lei;

h) alte documente suplimentare, dacă este cazul.

Art. 16. — Eliberarea către persoane fizice sau juridice de drept privat a oricăror adeverințe privind recunoașterea ori echivalarea, în România, a actelor de studii se face în baza următoarelor documente:

a) cerere;

b) copii ale actelor de studii;

c) copia actului de identitate;

d) copie de pe dovada achitării taxei în valoare de 20 lei.

Art. 17. — Recunoașterea studiilor pentru solicitanți de azil și/sau beneficiari ai unei forme de protecție internațională în România se realizează în conformitate cu prevederile prezentei metodologi și ale normelor legale naționale și internaționale cu privire la aceste categorii de persoane.

MINISTERUL EDUCAȚIEI ȘI CERCETĂRII ȘTIINȚIFICE

ORDIN

privind aprobarea Planului de învățământ pentru programul de pregătire psihopedagogică și metodică și a normelor metodologice de organizare și desfășurare a programului de pregătire psihopedagogică și metodică a maiștrilor instructori absolvenți de școli postliceale/colegii din învățământul terțiar nonuniversitar/școli de maiștri în domeniu și a antrenorilor absolvenți de liceu urmat de o școală de antrenori, școli postliceale ori colegii de învățământ terțiar nonuniversitar de profil, cu specializarea în ramura de sport respectivă, în vederea certificării pentru profesia didactică

În baza prevederilor art. 238, 239 și 249 din Legea educației naționale nr. 1/2011, cu modificările și completările ulterioare, în temeiul Hotărârii Guvernului nr. 26/2015 privind organizarea și funcționarea Ministerului Educației și Cercetării Științifice,

ministrul educației și cercetării științifice emite prezentul ordin.

Art. 1. — Se aprobă Normele metodologice de organizare și desfășurare a programului de pregătire psihopedagogică și metodică a maiștrilor instructori absolvenți de școli postliceale/colegii din învățământul terțiar nonuniversitar/școli de maiștri în domeniu și a antrenorilor absolvenți de liceu urmat de o școală de antrenori, școli postliceale ori colegii de învățământ terțiar nonuniversitar de profil, cu specializarea în ramura de sport respectivă, în vederea certificării pentru profesia didactică, prevăzute în anexa nr. 1, care face parte integrantă din prezentul ordin.

Art. 2. — Se aprobă Planul de învățământ pentru programul de pregătire psihopedagogică și metodică a maiștrilor instructori absolvenți de școli postliceale/colegii din învățământul terțiar nonuniversitar/școli de maiștri în domeniu și a antrenorilor absolvenți de liceu urmat de o școală de antrenori, școli postliceale ori colegii de învățământ terțiar nonuniversitar de profil, cu specializarea în ramura de sport respectivă, în vederea certificării pentru profesia didactică, prevăzut în anexa nr. 2, care face parte integrantă din prezentul ordin.

Art. 3. — Maiștrii instructori și antrenorii încadrați în sistemul de învățământ preuniversitar care nu au dobândit definitivarea în învățământ au obligația ca în termen de 3 ani de la intrarea în vigoare a prezentului ordin să obțină certificatul de pregătire psihopedagogică.

Art. 4. — Direcția generală management și rețea școlară din cadrul Ministerului Educației și Cercetării Științifice, inspectoratele școlare și liceele pedagogice vor duce la îndeplinire prevederile prezentului ordin.

Art. 5. — Prezentul ordin se publică în Monitorul Oficial al României, Partea I.

Ministrul educației și cercetării științifice,
Sorin Mihai Cîmpeanu

București, 23 septembrie 2015.
Nr. 5.286.

autentic
monitorul oficial
0016708205102013